

**Nailihimayauyuq haffumani Nunamiuttait tuktut taiyauvagaat uumani Wek'èezhì Annguhiginikkut Katimayiita unipkaaahimayangit, tukiqaqtut “Unipkaariyauhimayuq Kitunuligaak Tuhaumayakhaat katimapkaihimayut uumani Wek'èezhì Annguhiginikkut Katimayiit, 23-24 Iidjiruria 2016, Yellowknife, NT & Hungmangaat Ihumaliurvikhaanut Ilagiyangit Atauttimut Tukhiutigiyangit Amiqhainikhamut Kingaop ?ekwò (Ahiap tuktungit) Amihuaryuit – ILAINNA A”**

Una Ahiap tuktungit Wek'èezhì Annguhiginikkut Katimayiita (WRRB) amiqhaivagaat niryutit amiqhainikhanut iluani ahiami tuktungit taiyauvagaat Wek'èezhì amiriqatigiivlugillu amiqhaivaktut aulapkaivakhutik haffumani Kingaop tuktungit amihuaryungit. Uvani Apitilirvik 2015 mi, Avatiliqiyit Pilirivvingit Avatikhaitalu (ENR), Nunatsiaq Kavamaita (GNWT) unipkaarihimayangit, tautukhugit irniyuqtunut maniraani piksaluqatauhimayut qauyihaivlutik uvani Imaruqtirvia 2015 mi, una Kingaop tuktungit amihuaryuit huli ikivalliaaqpakhuni huli. Una tamatkiumayait amihuuningit uumani irniyuqtut kulavait ikivallialiqhuni hamannat qaffiuningit 15,935 (95% CI=13,009-18,861) uvani 2012 naahimayungnaqhivauk uumani 8,075 (95% CI=4608-11,542) uvani 2015, ikivalliahimayuq uumani 50%. Hamna tamatkiumaningit amihuuningit naahimayungnaqhiyangit katakhimavluni 34,690 (95% CI=24,935-44,445) uvani 2012 naahimayungnaqhivauk uumani 19,769 (95% CI=12,349-27,189) uvani 2015 – ikivallaaqhuni naahimayungnaqhivauk uumani 40% qaangirunaqhiavluniuk pingahunit ukiunganut ikivallaaqhuni uumani 96% puqtuhilirami amihuuningit naahimayungnaqhivauk uvani 470,000 uvani 1986. Kihiani, uvani tautukhimayangit, hamna ENR ikpigivluniuk kinguani amiqhainikhanut upautiningit kiutquyauhimayut.

Uvani Ubluirvia 2015 mi, hamna aallat Ṯchq Kavamangit (TG) unalu ENR turaarvigihimayangit haffumani Atauttimiutiyangit Tukhiutikhait uumani Tuktunut Amiqhidjutinut Upautiyakhait haffumani Kingaop Amihuaryungit: 2016-2019 Katimayiuyunut, tukhiutaahimayangit nutaamik kiglilingnit anguniaqtut, niqhiyuqtunut amiqhainikhainut nailinahuariangani amaqut amihuuningit ukiumi nunaani haffumani Kingaop tuktungit amihuaryuit nunamiuttanillu amiqhairaariangani. Una WRRB ihumagiyauhimayut hunanigluuniit kigliliuqtauhi maningit anguniaqtunut uumanilluuniit ilaliutainnaanut anguniaqtukhanut aulapkaihimaningit tamatkiumavlugit aktunaqtumik anguniaqtunut (TAH). Qimilruqtaahimavlugit qauyihaqhugillu haffumani tukhiutauihi maningit, una WRRB malittiaqhimaavlutik Ilainnaa 12.3.10 haffumani Aallat Ṯchq Angirutaanit unalu katimapkaivlutik tuhaumagiangani Yellowknife, NT uvani Iidjiruria 23-24, 2016.

Tamainnut piliriaqhimaavluni, Katimayiit tuhaumainnaraaqhutik kavamainit, nunaliit katimayiinullu haffumani kavamaliqinikkut ihumaaluutigiyaannit hungmangaat Kingaop tuktungit ikivallialiramik, uumani ilitarivlugulu ikitpallaaqhimagamiktauq. Uuktuutigilluaqhimaayangit ilaliutauyut amihuaryungnit, ilaliutigiyangit anguhalluit inuudjuhianit uuktuutingit, nurrait tamatkiumaningit, irniurningillu uuktuutingit tamaat naunaiyaqtauhi mayut hapkuat amihuryuit huli ikivalliaavallianaqhutik hivunngani. Kihiani, hamna WRRB qaangiqhimayait, tamatkiqhugit tamainnut Nunaqaqaahimayunut qauyihaqtauhi mayangillu naunaiqpiaqhimaayangit, taamna hapummilluarnikhait ihumaaluutaulluaqhuni tautungnaqhuni haffumani Kingaop tuktungit amihuaryuit ilagiffaariaaqahunilu amiqhainikhanut upautigialik ihumagiyaulluaqhuni amihuaryuit utiffaariangani.

Kihiani, qayangnaqtumik ihumagiyaulluariaqaqhuni tamaat ilittuqhimayait uumani naunaiqtauhimayut unalu maligiaqaqhugulu maligautait ikaarvikhaat, unalu WRRB ihumagivlugulu upalungairirlugit malrurnik aallat unipkaarutait kiuhimagiangani tukhiutaaqtait amiqhidjutikhanut upautiyakhaat iluani atauttimut amiqhidjutikhanut tukhiutaanit. Una hivulliqaanga unipkaarutaat, Ilainnaa A mi, tukhiutigihimayangit anguniarnikkut amiqhidjutikhanut upautinikhait maligiaqaqhugillu maliguarutainit aallannguqtiqtauhimayunit taimaa nutaamik maliguarutiqariangani inikhaliuriangani aullaqtiqhimagiangani uvani 2016-2017 anguniarvikhanut ukiumi aturvikhaat, uuminngalu tukhiutaaqhimayait ingilravaktut amaqqut-anguniaqtum ukiivingit unalu amaqqunut aktuunivikhaanit ihivriurningit. Una tugliriyat unipkaarunmi, Ilainnaa B mi, amiqhivluniuk ilagivlugu niqiqhaqhiuqtunut amiqhidjutikhanut upautiyakhaat, nunamiuttait avatinut amiqhaivikhangit, unalu angiklivallianingillu aktuqtauningit.

Una WRRB ihumagiyaavlunilu hamnaguq TAH piittumi pilimmakhaigiaqaqhuni tamainnut atuqpagaat haffumani Kingaop tuktungit amihuaryuit iluani Wek'èezhì 2016 mit 2019 mut. Hamnauvluni Tł̥chq unalu aahiit pitquhiriyangit atuqatigiikhutik qanilrukkut katilviuhuirnaqhuni tukturnit unalu nunaat, nalunaiqtauhimavunilu hunalikiaq anguniaqhutik hamannat Kingaop amihuaryungit anguniarviuhuiqhuni qauyiharnikhanut pitquhirnikhanullu taimaa. Kinguangani hamna anguniaqhimayait piqanngittuni qanurilingalaittunilu hamna Kingaop tuktungit amihuaryuit angiklikhimalaaqtut ilanngalaarumigluuniit, anguniarnikhait nutqallakhimayauyuq taimaa ingattarnairiangani qayangnaqtumik hivunikhaliurahuahutik aulavikhaat una/uuminngaluuniit ilagiyangit ilangit tammaqpiqhimalaaqtut Kingaop tuktungit inungnit. Taimaitkumi, hamna WRRB iniqhimalaaqtangit taamna, ayuqhautigaluaqhugu hamna aallait inungnit Tł̥chq unalu aahiit Nunaqaqaqhimayunit anuniaqtit atuqhimalaaqqauk, anginiqhainit Nunaqaqaqhimayunit unalu qauyiharnikhainut nalunaiqtangit turaaqhimayangit hamna anguniarniq nailihimalaaqtut taimaa angiqtaulluaqhimagumi kiugiaqaqhunilu akhuuqtauhimayut.

Hamna Katimayit ukpirihimayangit uumani Kingaop tuktungit amihuaryuit ihumaaluutaulluaqtauyut illitturnaqhuni ikivallaaliramik kulavait irniuruiramik, unaguqhimayutut amihuuyut itkamik, aktuqtaulluaqhutik nunaup avataita akiharluaramilu (uuminngatut auyami niqikhaqaruiqhutik), qauyiharluqaqpallaqhutik havagluarnirnullu hangunirmik kuinginnaqpallaarnirmilu ikitpallialiqhunilu amihuaryuit ikivallialiqhuni ukiungani; kihiani, hamna TAH uumani piqanngittumik pilimmakhariaqaqtuq nutqaqhimaittumik. Iluani aallat inungnit Tł̥chq Angirutainit, hamna TAH uuktuutingit tukiqaqhuni uuminngat *“ilagivluniuk amihuuningit uuminngaluuniit niryuit katittuni, hamna tamatkiumaningit haffumani amihuuningit katihimayangilluuniit anguniaqhimimalaaqtut aippaagunnguraangat”*, haffuminngatut TAH iniqpiaqhimayumik qaffiuningit tukturnit anguniaqhimimalaaqtut humiliqaak aallat amihuaryunit. Ilainnaa 12.5.5(a)(i) haffumani Aallat Inungnit Tł̥chq Angirutaanit, una WRRB kiulluariaqaqhutik kinguani ihumaliuqtakhainnit ihumagiyakhait uumani TAH haffumani tukturnit nunagiyangit Wek'èezhì.

Amiqhaigiangani haffumani tukturnit niryutit amiqhaidjutikhanut ilanganit unalu Kingaop tuktungit anguniaqtakhait ulurianaqtumik katilviuhimayut ukunanit pilimmakhainikkut haffumani TAH, hamna Katimayit kiutquiyangillu hamna TG unalu ENR angiriqtakhait inikhautikhanut anguniarnikhanut kiglikhaita havaarilugillu tingmikkut nunakkullu

tautukpiaqtakhait qanilrukkut tamaat ukiakhami ukiumilu qaayurnaraangat ukiungani 2016 mi 2019 mut. Tahapkuat anguniaqtakhait amiqhidjutingit upautiyakhaat pilimmakhaigiaqaqtut uvani Taaqhirvalirvia 1, 2016 mit, aullaqtilihaaqhimalugillu ukiungani 2016-2017 anguniarvikhaup aturvikhaat. Ilagihimayangit, una WRRB kiuvikhimayaraluangit ikaarnaqtumik pilimmakhainikhait anguniaqtut ilitturvikhait piliriakhanut tamainnut aallat inungnut Tł̥chq̓ nunaliit.

Hamna Nunalingni-kiglikhait Amaqqunut Anguniarvikhait Havaariyakhaani, tukhiutauhimayuq ukunanngat TG unalu ENR uuktuinnaqhugit ilitturvikhait piliriakhaq, iliharlugillu aallat inungnut Tł̥chq̓ anguniaqtunut, pitquhirnikkut naammagiyarminut ilitquhiitigut, anguniarluni naniriaqtuqhimalugit amaqqut uvani Kingaop amihuanyuit nunaani. Hamna Katimayiit huli ikayuqhimmaaqtangit Havaariyakhaat ilittuqhimalugillu ilihautikhait piliriakhaq, kiuvikhaqarlutik ilagiyainnit pilimmakhainikkut ihivriurningillu. Hivunngani hamna Amaqqunut Havaariyakhait aulapkailihaarnikkut, Katimayiit tukhiutihimayangit nutaannguqtiqtakhamut hamanngat TG unalu ENR uvani Ubluirvia 2016 mi.

Una WRRB tukhiutigihimayangillu hamna amaqqut aturnikhaitigut ihivriurningit malikhimalugillu tukhiutigiyainnit aulapkaihimayangit Katimayiinnit ikayuqhimalugit ihumaginahuarlugillu hamanngat TG unalu ENR. Hamna aulapkainikhat ihivriurningit hivunngani ihivriuttiaqtakhaat tamainnut ihumagiyainnut haffumani amaqqut amiqhaidjutinut, ilaliutihimalugillu akikhait, naammagiyamingnit nakuudjuhimingnillu. Hamna Katimayiit tukhiutihimayangit hamnaguq ihivriurningit aulapkaqtakhaat uvani Imaruqtirvia 2016 mi.

Ukunanngat Kingaop Nunaani tuktungit ʔekwò amihuanyuit uuminngani ihumaaluutigiyaugaluaqtut, tamaat inuit anguniaqtangit iluani tuktum nunangani Wek’èezhì malittariaqaqtangillu utiffaariangani haffumani amihuanyuit. Atuqhimayangit amiqhaiyangillu tadjā upautigiaqaqtangit, hapummigiangani amihuanyuit hivunngani utiffaariangani.

*“Inuinnaugaluaqhuta, uvagut – pitquhiriyaraluavut. Pitquhiriyaraluqaqtut. Tamaat iniliuqhimayavut tammaqpallialiqut tuktut tumingit tammaliramiktauq. Taimaattauq ublumi ikayuqatigiikhimaluta tuktuillu. Niplautigihimayara ublumi, qanuqtauq ikayuqhimalaaqtatka inuuqatitka. Qanuq ikayuqhimalaaqtatka hivunikhapta, hivunikhara inngutatka, inngutaita, hamunga – humutlikiaq – humutlikiaq hivunnganut qanuq parnairiiriaqqita.”<sup>1</sup>*

Inutuqak Joseph Judas

---

<sup>1</sup> PR (BATH) – 153: Transcript – February 23, 2016 (Day 1) – Bathurst Caribou Herd Public Hearing (Nipiliuqhimayuq – Iidjirurvia 23, 2016 (Ublua 1) – Kingaok Tuktungit Amihuanyuit Katimadjutauhimayuq). 2016. Makpirak 115.